

Hiroshima NOW

7

2023

Español No. 15

Solicite el Beneficio Especial para la Crianza de los Niños (hogares monoparentales)

子育て世帯生活支援特別給付金（ひとり親世帯分） 「ひろしま市民と市政」 6月15日号

Beneficio para apoyar a los hogares con niños que tuvieron sus ingresos afectados debido a la subida del costo de alimentos. Para más detalles consulte la página web de la Ciudad de Hiroshima.

★ Aquellos que correspondan las siguientes condiciones no necesitan solicitar, el dinero será depositado por la Municipalidad de Hiroshima en la misma cuenta bancaria la cual el Subsidio Especial para la Crianza de los Niños es depositado.

- Aquellos que recibieron el Subsidio Especial para la Crianza de los Niños en marzo de 2023.
- Aquellos que empezarán a recibir el Subsidio Especial para la Crianza de los Niños a partir de abril de 2023.

★ Para más información consulte la pagina web de la ciudad de Hiroshima.

<https://www.city.hiroshima.lg.jp/soshiki/84/330509.html> (Japonés)

★ Para más información acerca del Subsidio Especial para hogares no monoparentales por favor consulte aquí.



1. Valor del beneficio

50,000 yenes por niño

2. Quienes deben solicitar

Madres o padres que crían solos a sus hijos y que correspondan a una de las siguientes condiciones.

- ① Aquellos que no recibieron el Subsidio Especial para la Crianza de los Niños en marzo de 2023 porque reciben una de las siguientes pensiones: Pensión de viudez, Pensión por invalidez, Pensión por vejez, Pensión de discapacidad por accidente laboral (aplica solamente para aquellos quienes los ingresos no sobrepasen el límite para recibir el Subsidio Especial para la Crianza de los Niños)
 - ② Aquellos que no reciben el Subsidio Especial para la Crianza de los Niños pero que tuvieron sus ingresos afectados debido a la subida del costo de alimentos.
- ※ Subsidio Especial para la Crianza de los Niños: Subsidio que reciben madres o padres que crían solos a sus hijos menores de 18 años (20 años en caso de discapacitados).

👉 Aquellos que recibieron el “Beneficio Especial para la Crianza de los Niños (familias no monoparentales)” no pueden solicitar este beneficio.

3. Como solicitar el beneficio

Donde obtener la solicitud

Baje de la pagina de la Municipalidad de la Ciudad de Hiroshima o obtenga directamente en el Departamento de Asuntos Ciudadanos de la municipalidad.

Donde enviar, presentar la solicitud

✉ Envie a:

〒730-8536 広島市中区国泰寺町1丁目6番34号

(Hiroshima shi, Nakaku, Kokutaiji machi 1 chome 6-34)

広島市こども未来局こども・家庭支援課家庭支援係

(Hiroshima shi Kodomo mirai kyoku Kodomo katei shien ka Katei shien kakari)

✉ Presente la solicitud directamente en:

Departamento de Asuntos Ciudadanos de la municipalidad

Nakaku	Nakaku Otemachi 4 chome1-1
Higashiku	Higashiku Kaniyacho 9-34-
Minamiku	Minamiku minami machi 1 chome 4-46
Nishiku	Nishiku Fukushima cho2chome 24-1
Asaminamiku	Asa minamiku Nakasu 1 chome 38-13
Asakitaku	Asa kitaku kabe 3 chome 19-22
Akiku	Akiku Funakoshi Minami 3 chome 2-16
Saekiku	Saekiku Kairoen 1 Chome 4-5

Periodo de solicitud

Eche en el buzón antes del día 29 de febrero de 2024 (jueves).

※Tenga en cuenta que no será posible recibir el subsidio en caso de que todos los documentos requeridos no sean presentados en la Municipalidad de Hiroshima hasta la fecha límite de envío.

4. Consultas

Para más detalles:

Centro de llamadas, municipalidad de Hiroshima «Beneficio Especial para la Crianza de los Niños» (Japonés)

TEL: 0120-145-577 (Gratuito)

FAX :082-504-2727

Horario de atención: de 8:30 am a 5:00 pm (cerrado sabados, domingos, festivos nacionales)

Si usted no habla Japonés y necesita ayuda con el idioma llame a:

Ventanilla de Consultas para Extranjeros de la Ciudad de Hiroshima y Distrito de Aki

Teléfono: 082-241-5010

Email: soudan@pcf.city.hiroshima.jp

Días de atención: Lunes a Viernes

Horario de atención: de 9:00 a 16:00

Cerrado: Sabados, Domingos, festivos nacionales, 6 de agosto, y vacaciones de año nuevo (desde el 29 de diciembre hasta el 3 de enero)

Idiomas disponibles: Chino, Portugués, Español, Vietnamita, Inglés, y Filipino (Filipino: viernes, 1º y 3º jueves del mes)

